

## Draft Regulation

Code of penal procedure  
(chapter C-25.1)

### Tariff of court costs in penal matters — Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), that the draft Regulation to amend the Tariff of court costs in penal matters, appearing below, may be made by the Government on the expiry of 45 days following this publication.

The draft Regulation amends the amounts of 2 classes of fines, which results in the amendment of the related court fees under subparagraphs *g* and *h* of subparagraph 7 of the first paragraph of section 1 of the Tariff of court costs in penal matters (chapter C-25.1, r. 6).

Further information may be obtained by contacting Marc Lahaie, 1200, route de l'Église, 7<sup>e</sup> étage, Québec (Québec) G1V 4M1; telephone: 418 644-7700, extension 20174; fax: 418 644-9968; email: marc.lahaie@justice.gouv.qc.ca

Any person wishing to comment on the draft Regulation is requested to submit written comments within the 45-day period to the Minister of Justice, 1200, route de l'Église, 9<sup>e</sup> étage, Québec (Québec) G1V 4M1.

BERTRAND ST-ARNAUD,  
*Minister of Justice*

---

## Regulation to amend the Tariff of court costs in penal matters

Code of penal procedure  
(chapter C-25.1, art. 367)

**1.** The Tariff of court costs in penal matters (chapter C-25.1, r. 6) is amended by replacing “\$1,000” in subparagraphs *g* and *h* of subparagraph 7 of the first paragraph of section 1 by “\$1,500”.

**2.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3243

## Draft Regulation

Court Bailiffs Act  
(chapter H-4.1)

### Bailiffs

#### — Tariff of fees and transportation expenses — Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), that the Regulation to amend the Tariff of fees and transportation expenses of bailiffs, appearing below, may be made by the Government on the expiry of 45 days following this publication.

The draft Regulation increases the fees to which a bailiff is entitled for the service of a judicial document from another State.

The draft Regulation also sets an amount for the transportation expenses to which a bailiff is entitled and provides the terms and conditions for modifying those expenses.

Study of the matter shows no impact on the public and on enterprises, including small and medium-sized businesses.

Further information on the draft Regulation may be obtained by contacting Marc Lahaie, Direction générale des services de justice et des registres, 1200, route de l'Église, 7<sup>e</sup> étage, Québec (Québec) G1V 4M1; telephone: 418 644-7700, extension 20174; fax: 418 644-9968; email: marc.lahaie@justice.gouv.qc.ca

Any person wishing to comment on the draft Regulation is requested to submit written comments within the 45-day period to the Minister of Justice, 1200, route de l'Église, 9<sup>e</sup> étage, Québec (Québec) G1V 4M1.

BERTRAND ST-ARNAUD,  
*Minister of Justice*

---

## Regulation to amend the Tariff of fees and transportation expenses of bailiffs

Court Bailiffs Act  
(chapter H-4.1, s. 13)

**1.** The Tariff of fees and transportation expenses of bailiffs (chapter H-4.1, r. 14) is amended in section 7.1 by replacing “50” by “100”.

**2.** Paragraph *b* of section 20 of Schedule 1 is replaced by the following:

“(b) Transportation expenses are set at \$0.86 per kilometer.

Those expenses are modified each time that the compensation provided for in subparagraph *b* of paragraph 1 of section 11 of the Directive concernant les frais de déplacement des personnes engagées à honoraires par des organismes publics (C.T. 213379 dated 26 March 2013) is modified. The transportation expenses are then increased or reduced, as the case may be, by an amount equal to twice the difference between the new amount of compensation and the previous amount.

The Minister of Justice is to publish the amount of the modified expenses in Part 1 of the *Gazette officielle du Québec* and may ensure wider publicity by any other means.”.

**3.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3241

## Draft regulation

Health Insurance Act  
(chapter A-29)

### Régie de l'assurance maladie du Québec — Eligibility and registration of persons in respect of the Régie — Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting eligibility and registration of persons in respect of the Régie de l'assurance maladie du Québec, the text of which appears hereafter, may be made by the government on the expiry of the 45-day deadline following this publication.

This draft regulation aims to amend the Regulation respecting eligibility and registration of persons in respect of the Régie de l'assurance maladie du Québec to allow for extending to eight years the renewal cycle of health insurance cards. Furthermore, this draft regulation contains a provision such that, when they renew their health insurance card, persons—whether they reside, take up residence for the first time or take up residence once again in Québec—must demonstrate that they have retained their status of resident of Québec since their registration.

For further information, please contact:  
Stéphan Mercier  
Direction générale de l'admissibilité et des renseignements aux personnes assurées  
Régie de l'assurance maladie du Québec  
1125, Grande Allée Ouest, 3<sup>e</sup> étage  
Québec (Québec) G1S 1E7  
Telephone: 418 682-5137  
Fax: 418 644-4476  
Email: stephan.mercier@ramq.gouv.qc.ca

Anyone wishing to comment on this draft regulation may write to the undersigned, the Minister of Health and Social Services and Minister responsible for Seniors, before expiration of the deadline at 1075, chemin Sainte-Foy, 15<sup>e</sup> étage, Québec (Québec) G1S 2M1.

RÉJEAN HÉBERT,  
*Minister of Health and Social Services and  
Minister responsible for Seniors*

## Regulation to amend the Regulation respecting eligibility and registration of persons in respect of the Régie de l'assurance maladie du Québec

Health Insurance Act  
(chapter A-29, s. 69, 1st par., subpars. *a* and *m*)

**1.** The Regulation respecting eligibility and registration of persons in respect of the Régie de l'assurance maladie du Québec (chapter A-29, r. 1) is amended in section 21 by inserting, after subparagraph 2.1 of the first paragraph, the following subparagraph:

“(2.3) in the case of a person referred to in clause *a* of subparagraph 1 of the first paragraph of section 23, any document among those listed in section 7.3 which demonstrates to the Board that the person has retained the status of resident of Québec for the 12-month period following the date from which he/she becomes a resident of Québec;”.

**2.** Section 23 of that Regulation is amended:

(1) by inserting, after subparagraph 5 of the first paragraph, the following subparagraph:

“(5.1) for the period determined in accordance with the rule set out in section 23.0.1:

(*a*) following the renewal of registration of a person who was issued a health insurance card under clause *a* of subparagraph 1 of the first paragraph;